

Hokkaido

Lilas

Brasserie

Beer Terrace



プランメニュー Meal plans

大好評プラン!
A popular choice!

¥ 5,500 Plan

90
min

飲み放題 +

90
min

食べ放題
All-you-can-eat

右ページの食べ放題メニューから
好きなだけ! (90分)

Choose any number of dishes from the all-you-can-eat
menu on the right! (90 min)

¥ 2,200 Plan

90
min

飲み放題
All-you-can-drink

右ページの飲み放題メニューから
好きなだけ! (90分)

アサヒスーパードライ生ビールをはじめアルコールは25種類以上!

Order unlimited drinks from the all-you-can-drink menu
on the right! (90 min)

Over 25 varieties of alcoholic drink,
including Asahi Super Dry draft beer!

¥ 4,500 Plan

90
min

飲み放題 + セットメニュー
All-you-can-drink Set menu

セットメニュー Set Menu

お料理はセットメニュー(出し切り)とし
追加の場合は別途有料となります。

Includes one serving of the dishes below,
other orders can be made for an additional fee.

生ラムジンギスカン (80 g)
Genghis Kahn (lamb BBQ)

塩ラムジンギスカン (100 g)
Salted Genghis Kahn (lamb BBQ)

味付きラムジンギスカン (100 g)
Marinated Genghis Kahn (lamb BBQ)

枝豆
Edamame (soybeans in the pod)

フライドポテト
French fries

ご飯
White rice

焼き野菜付き
Grilled vegetables

DELICIOUS TICKET

でさらにお得に!

Get even better value with Delicious Tickets!

5,000円で 5,500円分使えます。

¥5,500 of tickets available for just ¥5,000.

余った分は今年中ならホテル内レストランで
ご利用できます。

Leftover tickets can be used at the hotel's restaurants and
spa until the end of the year.

当日ご購入が可能です。
スタッフまでお気軽にお申し付けください。

Available on the day.
Ask a member of staff for details.

デリシャステケットは500円券11枚の綴りという仕様です。
Delicious Tickets come as a set of eleven ¥500 yen tickets.

ジンギスカンは生肉を使用しておりますので備え付けの
トングにてお一人ずつ専用していただきよく加熱して
お召し上がりください。

Genghis Khan (lamb BBQ) is brought to your table uncooked,
use the individual tongs provided to cook well before serving.

90
min

食べ放題 プランメニュー All-you-can-Eat

90分

生ラムジンギスカン

Genghis Kahn (lamb BBQ)

味付きラムジンギスカン

Marinated Genghis Kahn (lamb BBQ)

塩ラムジンギスカン

Salted Genghis Kahn (lamb BBQ)

スパイシーハーブジンギスカン

Genghis Kahn (lamb BBQ) with spicy herbs

塩ホルモン

Salted horumon (offal)

ビックフランク

Large frankfurter

枝豆

Edamame (soybeans in the pod)

冬眠キムチ

Overwintered kimchi

漬物盛り合わせ

Tsukemono (pickled vegetables) selection

ほうれん草と胡瓜の和風和え

海苔とジャコのサラダ

Japanese-style spinach and cucumber
Seaweed and young sardine salad

夏トマトサラダ 白油淋中華ソース

Summer tomato salad with Chinese-style green onion sauce

フライドポテト

French fries

タコザンギ (タコの唐揚げ)

Fried octopus

モッツアレラチーズスティック

Mozzarella sticks

ふのり蕎麦 ホテル特製唐辛子

Funori soba with special Art Hotel red peppers

ご飯

White rice

北海道ソフトクリーム

Hokkaido soft-serve ice cream

調味料 テーブルにセットされて
ございます。

ジンギスカンのたれ
ハーブミックスソルト
アリッサ (モロッコ産唐辛子)

Condiments The following items are available at your table
Genghis Kahn (lamb BBQ) sauce
Herb mixed salt
Harissa (Moroccan red pepper paste)

90
min

飲み放題 プランメニュー All-you-can-Drink

90分

アサヒスーパードライ生ビール

Asahi Super Dry (draft beer)

麒麟タップマルシェクラフトビール

グランド麒麟IPA

Kirin Tap Marché craft beer Grand Kirin IPA

ハイボール

Highball

ウイスキー (水割り/ロック)

Whisky (with water/on the rocks)

焼酎 (水割り/ロック)

Shochu (with water/on the rocks)

ウーロンハイ

Oolong highball (oolong tea with shochu)

緑茶ハイ

Ryokucha highball (green tea with shochu)

地酒

冷や酒/燗酒 グラス対応
Local sake Chilled or warm, served by the glass

グラスワインもしくはボトルワイン (赤/白/SPA)

Wine glass or bottle (red/white/sparkling)

ジントニック、ジンバック

Gin & tonic, Gin buck

カンパリソーダ、カンパリオレンジ

Campari & soda, Campari & orange juice

カシスソーダ、カシスオレンジ

Cassis & soda, Cassis & orange juice

国士無双梅酒 (ソーダ割/水割り/ロック)

Kokushi Musou plum wine (with soda / with water/ on the rocks)

柚子酒

(ソーダ割/水割り/ロック)
Yuzu wine (with soda / with water/ on the rocks)

レモンサワー

Lemon sour

サワー各種 (巨峰/グレープフルーツ/カシス)

Sours (grape / grapefruit / blackcurrant)

ウーロン茶、緑茶

Oolong tea, green tea

オレンジジュース、りんごジュース

Orange juice, apple juice

コカ・コーラ、ジンジャーエール

レモンスカッシュ

Coca Cola, ginger ale, lemon squash

サントリーオールフリー樽詰め ノンアルコールビール
non-alcoholic beer

表示価格は全て税込み価格です。 All prices shown include tax.

Food Menu

ジンギスカンは生肉を使用しておりますので備え付けの
トングにてお一人ずつ専用していただきよく加熱して
お召し上がりください。

Genghis Khan (lamb BBQ) is brought to your table uncooked,
use the individual tongs provided to cook well before serving.

ラムジンギスカン Lamb

生後1年未満の仔羊をラムと言います。

羊本来のクセが比較的少ない柔らかいお肉です。

Meat from a sheep less than one year old is known as lamb.

This tender meat has a more subtle aroma than mutton.

柔らかサフォーククロスラム 1,300
肩ロース (120g)

Tender Suffolk cross lamb Shoulder loin (120g)

生ラムジンギスカン 1,000
焼き野菜付き (120g)

Genghis Kahn (lamb BBQ)& grilled vegetables (120g)

味付きラムジンギスカン 890
焼き野菜付き (140g)

Marinated Genghis Kahn (lamb BBQ)& grilled vegetables (140g)

さっぱり塩ラムジンギスカン 890
焼き野菜付き (140g)

Salted Genghis Kahn (lamb BBQ)& grilled vegetables (140g)

スパイシーハーブジンギスカン 890
焼き野菜付き (140g)

Genghis Kahn (lamb BBQ) with spicy herbs& grilled vegetables (140g)

おつまみ・サラダ

Appetizers & Salads

枝豆 350
Edamame (soybeans in the pod)

冬眠キムチ 300
Overwintered kimchi

箸休め漬物盛り合わせ 500
Tsukemono (pickled vegetables) selection

ほうれん草と胡瓜の 600
和風和え 海苔とジャコのサラダ
Japanese-style spinach and cucumber Seaweed
and young sardine salad

夏トマトサラダ 450
白油淋中華ソース
Summer tomato salad with Chinese-style green onion sauce

5,000円で5,500円分使える

DELICIOUS TICKET がお得!

詳しくはスタッフまでお気軽にお申し付けください。

¥5,500 of tickets for just ¥5,000 Even better value with Delicious Tickets!
Ask a member of staff for details.

表示価格は全て税込み価格です。 All prices shown include tax.

焼きアラカルト Grilled dishes

ビックフランク焼き 2本 750
Two large grilled frankfurters

定番! 塩ホルモン (120g) 680
Salted horumon (offal) (120g)

焼き野菜 (ニラ、もやし、玉ねぎ) 300
Grilled vegetables (garlic chives, bean sprouts and onion)

調味料 テーブルにセットされて
ございます。

ジンギスカンのたれ
ハーブミックスソルト
アリッサ (モロッコ産唐辛子)

Condiments The following items are available at your table
Genghis Kahn (lamb BBQ) sauce
Herb mixed salt
Harissa (Moroccan red pepper paste)

揚げ物 Fried food

フライドポテト 400
French fries

タコザンギ (タコの唐揚げ) 500
Fried octopus

モッツアレラチーズスティック 500
Mozzarella sticks

食事 Rice&Noodles

ふのり蕎麦 ホテル特製唐辛子 400
Funori soba with special Art Hotel red peppers

ご飯 250
White rice

デザート dessert

北海道ソフトクリーム 350
Hokkaido soft-serve ice cream

Drink Menu

ビール Beer

アサヒスーパードライ生ビール Asahi Super Dry (draft beer)	650
麒麟タップマルシェ GRAND KIRIN IPA Alc5.5% グランド麒麟(麒麟クラフトビール)希少なホップを複数種使い、 柑橘の爽やかさと甘く熟した香りが特徴 Kirin Tap Marché Grand Kirin IPA (Alc. 5.5%)	700
ノンアルコールビール サントリーオールフリー樽詰め non-alcoholic beer	550

ウイスキー&ハイボール Whisky

ウイスキー (水割り/ロック) Whisky (with water / on the rocks)	600
ハイボール Highball	600
ジンジャーハイボール Ginger ale & whisky highball	600
コークハイボール Coca Cola & whisky highball	600

果実酒 Fruit wines

国土無双 梅酒 (ソーダ割/水割り/ロック) Kokushi Musou ume wine (with soda / with water/ on the rocks)	600
柚子酒 (ソーダ割/水割り/ロック) Yuzu wine (with soda / with water/ on the rocks)	600

サワー Sours

レモンサワー Lemon sour	550
グレープフルーツサワー Grapefruit sour	550
巨峰サワー Grape sour	550
カシスサワー Blackcurrant sour	550

焼酎 Shochu

焼酎 (水割り/ロック) Shochu (with water / on the rocks)	550
ウーロンハイ Oolong highball (oolong tea with shochu)	550
緑茶ハイ Ryokucha highball (green tea with shochu)	550

ワイン Wine glass

イタリアワイン 赤 Italian red wine	600
イタリアワイン 白 Italian white wine	600
スパークリングワイン 白 Sparkling white wine	600
ランブルスコ 赤 Lambrusco (red wine)	600

カクテル Cocktails

ジントニック Gin & tonic	600
ジンバック Gin buck	600
カンパリオレンジ Campari & orange juice	600
カンパリソーダ Campari & soda	600
スプモーニ (カンパリ&GFJ&トニックウォーター) Spumoni(Campari, GFJ & tonic water)	600
カシスソーダ Cassis & soda	600
カシスオレンジ Cassis & orange juice	600
カシスウーロン Cassis & oolong tea	600
ファジーネーブル (ピーチリキュール&オレンジジュース) Fuzzy navel(peach liqueur & orange juice)	600
チャイナブルー (ライチリキュール&ブルーキュラソー&GFJ) China blue(lychee liqueur, blue curacao & GFJ)	600

日本酒 Japanese sake

冷酒 Chilled sake	
男山くーる 小瓶 Otakoyama Cool (small bottle)	800
国土無双 小瓶 Kokushi Musou (small bottle)	800
大雪の蔵 小瓶 Taisetsu no Kura (small bottle)	800
地酒 Local sake	
冷や酒/燗酒 グラス対応 Chilled or warm sake, served by the glass	600

ソフトドリンク Soft drinks

ウーロン茶 Oolong tea	440
緑茶 Green tea	440
オレンジジュース Orange juice	440
グレープフルーツジュース Grapefruit juice	440
りんごジュース Apple juice	440
ジンジャーエール Ginger ale	440
コカ・コーラ Coca Cola	440
レモンスカッシュ Lemon squash	440

Bottle Wine

White Wine



“ダ・マッジオ” シャルドネ フォルリ

2,200

"Da Maggio" Chardonnay Forli

なめらかな口当たりとやわらかな味わいでフレッシュな余韻の長いやや辛口の白ワインです。



ミュラー・トゥルガウ・トレンティーノ

2,000

Müller Thurgau Trentino

鮮やかな黄金色でエレガントさを持ち、骨格にアロマと酸味を感じられるバランスのとれた白ワインです。

Rose Wine



タリケ ロゼ 2019

2,600

Domaine TARIQUET ROSÉ 2019

南フランス産のフレッシュロゼワイン。夏の時期にぴったりの辛口ワインです。

Red Wine



リオーネ・デル・ファルコ ロッソ

1,650

Rione del Falco Rosso

リーズナブルで肉料理にも最適。今日のテーブルワインとしていかがですか。



パッシエーノ

2,000

Melini "Passieno"

乾燥した葡萄とフレッシュな葡萄を合わせて醸造する伝統的な醸造技術で作られた複雑で深みのあるフルボディタイプの赤ワインです。



“マル” ネグロアローマ・サレント

2,200

Castello Monaci "Maru" Negroaromaro Salento

ガーネット色に仕上がったこのワインは豊潤な香りを含みながらまろやかで心地よいミディアムボディのワインです。



“スティルノーヴォ” ゴヴェルノ・トスカーナ

3,300

Banfi "Stilnovo" Governo all'Uso Toscano

濃いルビー色が織りなすサンジョベーゼ主体で作られたフルボディタイプです。



コーネロ・リゼルヴァ

4,800

Umani Ronchi Conero Riserva

モンテプルチアーノ100%のなめらかなタンニンが感じられる濃厚な味わいで力強く長い余韻のフルボディのワインです。